

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80607379
Del. No. Nbr : 23.04.2024
Fecha Exp : 23.04.2024
Fecha rec : 2000
Rec date :

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Dirección : Polígono Kataide
City : Mondragon 20500
País : España

Transportista/Carrier Transport number:357458
Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name : 5339JBG
Merch Nbr :
Plate Nbr :
Remorque : HROM2441

Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del. Unit.

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address:
Modugno Bari 70026
Italia
Planta :
Center :
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bul	Nº Pedido	Rec.	Observaciones
		Quantity	Received		Package	Reference						
M0143169	CARTER MECANISMOS M014	50		PZA	TBA-501494		002	23556583/23556920	25	550004630701		
346750												
JAEHNE + MAGEL SRI ACCETTAZIONE MERCE 012 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 29 APR 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"												
Peso neto total : 401,800 Total net weight :		Peso bruto total : 530,200 Total brut weight :		Nº total de pallets o contenedores: 002 Total Nbr of pallets or containers:								

Observaciones:
Comments :
A REMPLIR PAR RECEPCION
NO FILL BY THE RECEIVER

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier	Recepcion / Receiver	Almacén / Warehouse	Transportista / Carrier
Fagor Ederlan			

4

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) Ederlan Korp.E. Foribiso Pasealekua, 7 20540 - FROBIA (Z.A. Gipiur'oa) NIF. L55-15-55	6 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias) Transporteur (nom, adresse, pays, autres références) Carrier (name, address, country, other references) BOSS TRANSPORT 2010, S.L. C.I.F.: B-13728498 C/ Lagasca, 95 - 28006 MADRID
2 Destinatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country)	7 Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers Nombre / Nom / Name Domicilio / Adresse / Address País / Pays / Country Recibo y aceptación / Reçu et acceptation Receipt and Acceptance Fecha / Date Firma / Signature
3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Fecha / Date Hora de llegada / Heure d'arrivée / Time of arrival Hora de salida / Heure de départ / Time of departure	8 Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over of goods
4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Horario de apertura de las instalaciones Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours	9 Documentos entregados al transportista por el remitente Documents remis au transporteur par l'expéditeur Documents handed to the carrier by the sender

10 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	11 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	12 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	13 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	14 Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in Kg.	15 Volumen, m. ³ Cubage m. ³ Volume in m. ³
--	---	---	--	--	--

Número N.U. Número NU UN Number	Nombre: ver casilla 13 Nom voir 13 Name see 13	Número de etiqueta Numéro d'étiquette Label Number	Grupo de embalaje Groupe d'emballage Packing Group	(ADRI) (ADRI) (ADRI)
16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur Special agreements between the sender and the carrier	17 A pagar por A payer par To be paid by:	Remitente Expéditeur Sender	Destinatario Destinataire Consignee	
SE'AL: A814333	Precio del transporte Prix de transport Carriage charges			
	Gastos accesorios Frais accessoires Supplementary charges			
	Derechos de aduana Droits de douane Customs duties			
	Otros gastos Autres frais Other charges			
	19 Entrega contra reembolso Remboursement Cash on delivery			
18 Otras indicaciones útiles Autres indications utiles Other useful particulars REF. 8060 4381/7382/7378/7519 REF. 2060 7377/7351/7380/7383				

20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)

21 Establecido en Etablie à Established in	22	23	24
BOSS TRANSPORT 2010, S.L. C.I.F.: B-13728498 C/ Lagasca, 95 - 28006 MADRID	BOSS TRANSPORT 2010, S.L. C.I.F.: B-13728498 C/ Lagasca, 95 - 28006 MADRID	BOSS TRANSPORT 2010, S.L. C.I.F.: B-13728498 C/ Lagasca, 95 - 28006 MADRID	BOSS TRANSPORT 2010, S.L. C.I.F.: B-13728498 C/ Lagasca, 95 - 28006 MADRID
Firma o sello del remitente Signature ou timbre de l'expéditeur Signature or stamp of the sender	Firma o sello del transportista Signature ou timbre du transporteur Signature or stamp of the carrier	Firma o sello del destinatario Signature ou timbre du destinataire Signature or stamp of the consignee	Firma o sello del destinatario Signature ou timbre du destinataire Signature or stamp of the consignee

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier